

Saigon 16. 6. 90

Kính anh Giỏi,

Tôi là. Tôn Văn Xuân, s/q 51A121167,
Sinh 30. 3. 1931 tại Châu Đức, cấp 1 Ngã
vô là Trần Thị Ngọc sinh 15. 5. 1928
tại Bến Tre

Tôi làm Phó Khởi Tiếp Văn của
BTL Cảnh Sát tư thụ 2/1972 đến
tháng 9/74 và trở về Q. Đồi làm
CH/TTY và TV ở quê nhà là TK
Châu Đức rồi đứt phim.

Nay được biết Hội Gardens Từ
Binh Chính Trị VN giúp con của
SQ chỉ dõ Saigon đang nằm ở đảo
nên tôi làm phiên anh giúp
vợ chồng tôi để cho đứa con trai
độc nhất là Tôn Minh Trí đang
ở Galang (Indonesia) theo địa chỉ
Tôn Minh Trí SCC 28 Pulau Galang
Quarantine site II Tanjung Pinang
Riau 29101 Indonesia
PO Box 5 (check box)

Tôi nhớ em gái tôi là

Tôn Thị Lộc 28/5/76 Elizabeth st
Redfern NSW 2016 Australia

Đi chuyển chỗ này đến anh nhớ anh với
từ các Tổng thư ký và vì tình đồng nghĩa
mà theo dõi, và biết thì giờ quý báu
xúc tiến đến đi cháu tôi được sớm vào
Mỹ và nhớ mạnh thường quân bảo trợ cho
nó lúc được vào Mỹ.

Riêng cá nhân tôi không dám nhắc là
bằng đồng khóa với anh Bê ri e có sai ý
gì không.

Hiện gia đình tôi thấy rất bối rối là
nghe cháu tôi cho hay bây giờ dân mình
tôi tạo nhiều lắm và HCR thì có vẻ yếm
trở tạo rất thiếu thốn.

Tôi nó đã vượt bao nhiêu lần mà ở
K/quả và lần 9/6/89 nó thành công
sau 33 ngày gian truân mới đến được
Galang. Dù gì tôi có LOI và đã xin
Xcans từ thg 11/84 sau khi ở tù gần
5 thg 17 ngày mà tôi nó ở chỗ Xcans rồi
nên phải tìm từ do bằng mọi cách chứ
ở chung với cảnh phân biệt đối xử....

Xin anh thương nó như cháu của anh
và gì tôi rất mong thư anh.

Anh em gửi tài liệu cho em gái (Tôn Thị Lộc ở Mỹ) để
được an toàn và tránh mất mát.

Kính cảm ơn anh rất nhiều.
Anh các tôi kính lời thăm gia đình
Anh và các bạn khác.

Oranville

Saigon ngày 16 tháng 6 - 1990

Kính gửi Bà Khúc Minh Chở

Chủ tịch Hội Gia Đình tư nhân Chính Trị Việt Nam

PO Box 5435, Arlington, VA 22205-0635

Đề mục Đồn xin ~~bảo~~ lãnh và bảo trợ con tư binh cải tạo.
Kính Chừa Bà Chủ tịch

Bôi là Tôn Văn Xuân, hiện ngụ tại NNS cũ xá
Bắc Hải (exSQ Chi Hòa cũ) Q10 P.15 Saigon,

cấp bậc và chức vụ cũ: Trung Tá BB thuộc ngành
Tiếp Vận phục vụ tại Bộ Tư Lệnh Cảnh Sát Quốc Gia
(Phó Khởi Tiếp Vận) từ 1972 đến tháng 9-1974

và sau cùng là chỉ huy trưởng Trung tâm tiếp trợ
TK/Chau Doc, số quân 514/12167 sinh năm 30.3.1931

Học tập cải tạo từ 9.5.1975 đến 25.10.1984

thời gian 9 năm 5 tháng 17 ngày và

bị quản chế 14 tháng tại P15.Q10 Saigon.

Kính trình đôn nầy xin Bà Khởi Trưởng cứu xét
cho con tôi (con trai độc nhất) là:

Tôn Minh Trí sinh 20-9-1963 tại Saigon

đã vượt biên (rời Cantho đêm 9-6-1989)

đến Galang Indonesia ngày 12.7.1989.

Sau 33 ngày hành trình, hiện con tôi còn ở đảo
Galang với địa chỉ:

Tôn Minh Trí SC C 28 Pulau Galang-Quarantine ~~đi~~ ~~đi~~

Tanjung Pinang Riau 29101 Indonesia

PO Box 5 (check box).

Lý do vượt biên Bị phân biệt đối xử vì lý lịch của
Cha là thành phần chế độ cũ và bản thân
Cháu Không được phép học hành theo thành
niên nên tìm tự do nhiều năm sau nhiều
lần. Vì tuổi ngày càng lớn nên e sự học
vẫn bị ngưng trệ và tương lai mờ mịt nên

dù cả gia đình đều có (LOI số 29289 Ký ngày 12.6.85)
và để đơn xin chính phủ VN từ tháng 11-1984 nhưng
không kết quả xuất cảnh, phải tìm tự do bằng
tường biên.

Cháu Trú khi đi đã mang theo LOI trên đó
có tên em, và từ ngày đến được Galang tôi
có gửi cho em giấy tờ sau:

- Khai Sanders của em
- 1 bản phôi ảnh Tường mạo quân vụ của tôi
- 1 - - - - - Bảng tường về việc liên hệ giữa
tôi và các Cô Văn Mỹ (có ảnh chứng minh)
- Giấy ra trại (phôi ảnh) của tôi
- Giấy ra trại của cháu Trú bị giam về tôi
vượt biên và lính gọi Nghĩa Vụ Kinh tế Quốc Phòng

Kính thưa Bà Chủ tịch.

Nay gia đình chúng tôi kính xin Bà Chủ tịch
cũng quý Hội cứu xét từ bỏ bảo lãnh cho con trai
độc nhất của gia đình tôi được nhập cư sớm vào
Mỹ và khi tên Mỹ xin quý Hội vì nhân đạo
mà bảo trợ cho cháu Trú để nó được học
hành sớm từ khỏi phải phí phạm tuổi trẻ

Trong lúc chờ đợi quyết định của Bà Chủ tịch,
gia đình tôi kính xin Bà Chủ tịch cũng quý Hội
nhận lời đầy lòng biết ơn của cả gia đình tôi.

Tính Kèm:

- Khai Sanders em Tôn mình Trú
- Hôn thú của cha mẹ:

Tôn Văn Xuân và
Trần Thị Ngọc

- Giấy ra trại của cha em Trú và bản LOI

- Địa chỉ liên lạc:

Tôn Văn Xuân C/o Tôn Thị Lộc 28/576 Elizabeth St
Redfern NSW 2016 Australia

- Địa chỉ cư ngụ hiện tại

Tôn Văn Xuân NN8 Cư Xá Bắc Hải P15 Q10 Saigon

Con của

NAM-PHẦN

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

ĐÔ - THÀNH SAIGON

Tòa Hành-Chánh Quận 3

Số hiệu 7159

HỘ - TỊCH

TRÍCH-LỤC BỘ KHAI SANH

NĂM Một ngàn chín trăm sáu mươi ba (1963)

Nhà in Inh. Ng.-Việt Saigon. 6-60 OT

Tên, họ đứa nhỏ.	Tôn Minh Trĩ
Phái	Nam
Ngày sanh	Hai mươi tháng chín năm một ngàn chín trăm sáu mươi ba, 1963
Nơi sanh	Saigon, Đường đường Saint Paul
Tên, họ người cha	Tôn Văn Xuân
Tuổi	Ba mươi hai
Nghề-nghiệp	Lực lượng Q.B.V.N.C.H.
Nơi cư-ngụ	Saigon, 2E Cư xá Liên hợp Phước
Tên, họ người mẹ	Trần thị Ngọc
Tuổi	Ba mươi lăm
Nghề-nghiệp	Nội trợ
Nơi cư-ngụ	Saigon, 2E Cư xá Liên hợp Phước
Vợ chánh hay thứ	Vợ chánh

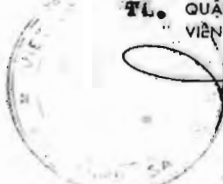
Lập tại Saigon, ngày 23 tháng 9 năm 1963

TRÍCH-LỤC Y BỒN CHÁNH : 11/6

Saigon, ngày 23 tháng 13 năm 1963

TL. QUẢN TRƯỞNG QUẬN 8A.
VIỆN CHỨC HỘ - TỊCH.

Huỳnh



P/5 NAM-VIET

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA

ĐỒ-THÀNH SAIGON-CHOLON

THÀNH-PHỐ SAIGON

Bản số 106



HỘ-TỊCH VIỆT-NAM

TRÍCH-LỤC BỘ HÔN-THỦ BỰC NHƯT

NĂM MỘT NGÀN CHÍN TRĂM NĂM MƯỜI SAU (1956)

Nhà in Ng-v-Viet Saigon 1067-56 DT.G.

Tên, họ người chồng Nom et prénoms de l'époux	TÔN VĂN XUÂN
Làm nghề-nghiệp gì Sa profession	Trung úy
Sanh ngày nào Date de sa naissance	Ngày ba mubi tháng ba năm một ngàn chín trăm ba mudi mốt
Sanh tại đâu Lieu de sa naissance	Châu Phú, Châu đốc (Nam Việt)
Nhà cửa ở đâu Son domicile	Saigon, 99 đường Cao thắng
Tên, họ cha chồng Nom et prénoms du père de l'époux	TÔN VĂN SAO (sống)
Tên, họ mẹ chồng Nom et prénoms de la mère de l'époux	NGUYỄN THỊ KHOAI (chết)
Tên, họ người vợ Nom et prénoms de l'épouse	TRẦN THỊ NGOC
Làm nghề-nghiệp gì Sa profession	Buôn bán
Sanh ngày nào Date de sa naissance	Ngày mười lăm tháng năm năm một ngàn chín trăm hai mudi tám
Sanh tại đâu Lieu de sa naissance	An Hội, Bến tre (Nam Việt)
Nhà cửa ở đâu Son domicile	Saigon, 431 đường Phan thanh Gian
Tên, họ cha vợ Nom et prénoms du père de l'épouse	TRẦN VĂN TRÁ (chết)
Tên, họ mẹ vợ Nom et prénoms de la mère de l'épouse	LÊ THỊ ĐĂNG (sống)

Lập tại Saigon ngày 12 tháng 4 năm 1956

TRÍCH-LỤC Y BỒN CHÍNH:

Saigon ngày 2 tháng 1 năm 1958

T.Ư.Đ. B.Đ. TRƯỞNG SAIGON-CHOLON

PHÓ B.Đ. TRƯỞNG SAIGON,

BỘ NỘI VỤ
Trại XUAN LOC
Số 943 CRT

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

Mẫu số 001-QLTG, ban hành theo công văn số 2565 ngày 27 tháng 11 năm 1972

00057820002

SHSLD

GIẤY RA TRẠI

Theo thông tư số 966-BCA/TT ngày 31-5-1961 của Bộ Nội vụ;

Thi hành án văn, quyết định tha số 333/QĐ ngày 29 tháng 09 năm 1984

của BỘ NỘI VỤ

Nay cấp giấy tha cho anh, chị có tên sau đây:

Họ, tên khai sinh TON VAN XUAN Sinh năm 1931

Các tên gọi khác

Nơi sinh Châu đốc

Nơi đăng ký nhân khẩu thường trú trước khi bị bắt

NN8 Cư xá bắc hải. Quận 10. TP/ HO CHI MINH

Can tội Trung tá chỉ huy trưởng trung tâm yểm trợ tiếp vận

Bị bắt ngày 09/05/1975 Án phạt TTCT

Theo quyết định, án văn số ngày tháng năm của

Đã bị tống án lần, cộng thành năm tháng

Đã được giảm án lần, cộng thành năm tháng

Nay về cư trú tại NN8 Cư xá bắc hải. Quận 10. TP/ HO CHI MINH

Nhận xét quá trình cải tạo



(Quản chế : 12 tháng)

Được ủy quyền phải trình đi UBND Phường, xã:

Trước ngày 10 tháng 11 năm 1984

Lưu tayوقيع và chữ
của Tôn Văn Xuân
Danh hiệu
Lập tại

Họ tên, chữ ký
người được cấp giấy

tonxuan

Tôn Văn Xuân

Ngày 26 tháng 10 năm 1984

Giám thị

9 Amy

Đại úy : Vũ Hữu Hằng

CHỨNG NHẬN ĐƠN SẠO

TÀI SỞ TẠI ĐƠN CHÍNH KHÍ THAM DÙNG

TP HO CHI MINH

UBND PHƯỜNG QUẬN 10



Nguyễn Minh Sơn

Mã số 001-47.10 ban
Kính liêu công văn số
2502 ngày 23 tháng 11
năm 1984

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Đông An phường 25 An

Họ và tên: Trần Văn

Đã đăng

Ngày 8.11.1984



Nguyễn Văn Khoa

Thước kẻ hình, in vào số
Họ và tên: Trần Văn Khoa
Số đăng ký: 05/05/1975
Án phạt: TTCT
Trên cơ sở chỉ huy trưởng trung tâm tiếp vận
Hàng không quân sự, Quận 10, TP. Hồ Chí Minh

Ngày: ... tháng ... năm ...
Đã đăng: ... tháng ... năm ...
Hàng không quân sự, Quận 10, TP. Hồ Chí Minh

(Quản chế: 12 tháng)

Mã số 001-47.10 ban

Đã đăng: 23 tháng 11 năm 1984



Tham chiếu (5)

EMBASSY OF THE UNITED STATES OF AMERICA
BANGKOK, THAILAND

JUN 12, 1985

TO WHOM IT MAY CONCERN:

TON VAN XUAN	BORN	30 MAR 31	(IV	49145)
TRAN THI NGOC	BORN	15 MAY 28	..	
TON THI TUYET NGA	BORN	25 FEB 57	..	
TON THI TUONG VI	BORN	12 JUN 53	..	
TON THI TUYET LAN	BORN	14 JUN 61	..	
TON MINH TRI	BORN	20 SEP 63	..	

ADDRESS IN VIETNAM: NN 3 CU XA BA CHAI
P.25
Q.10
T.P. HO CHI MINH

VEWL#: 29289

SU QUAN HOA KY CHO PHEP NHUNG NGUOI CO TEN TREN DAY DI BANGKOK, THAI-LAN, DE NOP DON TAI SU QUAN MY DE SANG HOA KY, VOI DIEU KIEU HO DUOC KHAM SUC KHOE TAI VIET NAM, VA DUOC PHONG VAN QUA DAI DIEN CAO UY LIEN HIEP QUOC DAC TRACH TY NAN (UNHCR). CHUNG TOI YEU CAU GIOI THAM QUYEN CAP CHO HO GIAY XUAT CANH CUNG NHUNG GIAY TO CAN THIET DE ROI VIET NAM. / THE AMERICAN EMBASSY GIVES PERMISSION FOR THE ABOVE PERSONS TO COME TO BANGKOK, THAILAND TO MAKE APPLICATION AT THIS EMBASSY TO GO TO THE UNITED STATES, PROVIDED THAT THEY HAVE A MEDICAL EXAMINATION IN VIETNAM AND AN INTERVIEW BY A REPRESENTATIVE OF THE UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES (UNHCR). WE REQUEST THE AUTHORITIES TO ISSUE EXIT PERMITS AND THE NECESSARY DOCUMENTS TO LEAVE VIETNAM.

NHUNG NGUOI KE TREN DA DUOC UNHCR DE NGHI TOI THAM QUYEN VIET NAM THEO DANH SACH CHIEU KHAN NHAP CANH HOA KY. / THE NAMES ABOVE HAVE BEEN SUBMITTED TO THE VIETNAMESE AUTHORITIES BY THE UNHCR ON THE AMERICAN VISA ENTRY WORKING LIST.

SINCERELY,


DONALD I. COLIN
DIRECTOR
ORDERLY DEPARTURE OFFICE

ODP-I
10/81

 **Air Mail**
ParAvion

TORRELLA M.C.

8-PM
27 JUN 2
1990
NSW-2215



K. g. Ông NGUYỄN - VĂN - GIỚI
Tổng thư ký HỘI GIA ĐÌNH Tù binh Chính trị V.N.
Families of Vietnamese Political Prisoners
association

JUL 05 1990

P.O. Box 5435 Arlington
VA. 22205 - 0635

U.S.A

FROM: TÂN-VĂN-XUÂN C/o TÂN-THỊ-LỘC 28/576 Elizabeth ST. Redfern N.S.W. 2016

AUSTRALIA

◀ ST 4 ▶ (SSIT 44) ▶

◀ ST 4 ▶ (SSIT 41) ▶

◀ ST 4 ▶

- cùng đi không có con vượt biên
hết ở Galang.

xin can thiệp cho con qua Mỹ

- chuyển Anh - Gao để đi → khi

9/2